

GECT "EUREGIO SENZA CONFINI r.l."  
EVTZ " EUREGIO OHNE GRENZEN" m.b.H."  
Sede legale: VIA GENOVA 9 - TRIESTE (TS)  
C.F. e numero iscrizione 90139730320

**Decreto n. 14**  
**di data 14.02.2022**

**Oggetto:** Decreto di approvazione dell'Avviso pubblico di indagine di mercato finalizzata all'espletamento della procedura per l'affidamento del servizio di interpretariato simultaneo italiano sloveno e viceversa per la terza Round Table e per un evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" entrambi organizzati nella giornata del 24 febbraio 2022, nell'ambito del progetto europeo "pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY", finanziato dal programma INTERREG Italia-Slovenia 2014-2020. CUP C29F18000180007, CIG Z713533639.

### **Il Direttore del GECT Euregio Senza Confini r.l. – EVTZ Euregio Ohne Grenzen m.b.H.**

**PREMESSO** che il Regolamento (CE) n. 1082/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio del 5 luglio 2006 relativo a un Gruppo Europeo di Cooperazione Territoriale (GECT), così come modificato dal Regolamento (UE) n. 1302/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio del 17 dicembre 2013, prevede la possibilità di istituire gruppi cooperativi dotati di personalità giuridica denominati "Gruppi Europei di Cooperazione Territoriale (GECT)", quali strumenti in grado di contribuire alla cooperazione al di là delle frontiere nazionali, rendendo la cooperazione territoriale più strategica, ma anche più semplice e flessibile;

**VISTA** la Legge 7 luglio 2009, n. 88 (Legge comunitaria 2008);

**VISTO** il Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri il 13 luglio 2012;

**VISTA** l'iscrizione, in data 21 dicembre 2012, del GECT Euregio Senza Confini al Registro istituito con D.P.C.M. del 6 ottobre 2009 e la sua successiva iscrizione all'Elenco dei GECT istituito presso il Comitato delle Regioni dell'Unione Europea;

**VISTI** l'Atto costitutivo, la Convenzione e lo Statuto del GECT Euregio Senza Confini firmati dai Presidenti delle Regioni del Veneto, Friuli Venezia Giulia e Carinzia a Venezia il 27 novembre 2012;

**VISTO** il Regolamento di organizzazione e funzionamento del GECT Euregio Senza Confini e, in particolare, l'art. 18, comma 1, lett. b) il quale prevede che il Direttore del GECT Euregio Senza Confini è il soggetto preposto per le competenze inerenti l'attività gestionale del GECT e l'art. 21, commi 1 e 2, il quale prevede che il Direttore dispone i pagamenti e gli ordinativi di incasso;

**VISTO** il Regolamento di contabilità del GECT Euregio Senza Confini e, in particolare, l'art. 7, comma 1, lett. b), il quale prevede che il Direttore del GECT Euregio Senza Confini, nell'esercizio delle funzioni di coordinamento e gestione dell'attività finanziaria, svolge anche la gestione corrente dell'attività, riferita sia alla parte entrata che alla parte spesa;

**VISTO** il bilancio annuale e pluriennale del GECT Euregio Senza Confini 2022-2024, approvato dalla XIX<sup>a</sup> Assemblea del GECT Euregio Senza Confini tenutasi il 29.11.2021;

**VISTO** il progetto "Pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY" (CUP C29F18000180007) finanziato dal Programma INTERREG V-A Italia-Slovenia ed in cui il GECT Euregio Senza Confini ricopre il ruolo di Partner (PP8);

**DATO ATTO** che il GECT Euregio Senza Confini è WP Leader del pacchetto di lavoro 3.1 "Quadro di riferimento strategico transfrontaliero e piano d'azione" e che il contributo del GECT Euregio Senza Confini riguarda anche l'organizzazione di n. 3 Round Tables ossia di incontri fra i principali stakeholders di progetto;

**DATO ATTO** che tra le varie attività di comunicazione del progetto in capo al GECT Euregio Senza Confini è prevista la realizzazione di un evento pubblico per diffondere e valorizzare l'importanza dei servizi di informazione sulla mobilità intermodale;

**DATO ATTO** che i succitati meeting quindi la terza Round Table e l'evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" si terranno entrambi nella data del 24 febbraio 2022 con orario indicativo dalle ore 09:30 alle ore 12:00 (l'evento pubblico di cui al WP2) e dalle ore 14:30 alle ore 17:30 (la terza Round Table);

**PRESO ATTO** che il GECT Euregio Senza Confini intende avvalersi di un servizio esterno di interpretariato simultaneo italiano sloveno e viceversa per la terza Round Table e per un evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" entrambi organizzati nella giornata del 24 febbraio 2022, nell'ambito del progetto europeo "pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY", finanziato dal programma INTERREG Italia-Slovenia 2014-2020;

**VALUTATO** di stabilire per il servizio in oggetto un importo complessivo massimo stimato pari ad euro 3.000,00 (tremila/00) IVA esclusa;

**DATO ATTO** che per la suddetta attività vi è la copertura dei costi in oggetto sul conto n. 690126000 "Spese varie per beni e servizi";

**RILEVATA** pertanto la necessità di procedere con la pubblicazione di un Avviso pubblico di indagine di mercato finalizzata all'espletamento della procedura per l'affidamento servizio di interpretariato simultaneo italiano sloveno e viceversa per la terza Round Table e per un evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" entrambi organizzati nella giornata del 24 febbraio 2022, nell'ambito del progetto europeo "pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY", finanziato dal programma INTERREG Italia-Slovenia 2014-2020, per un importo complessivo a base d'asta di euro 3.000,00 (tremila/00), IVA Esclusa;

**RITENUTO** di procedere all'aggiudicazione del servizio con il criterio del minor prezzo per un valore complessivo massimo stimato pari ad euro 3.000,00 (tremila/00), IVA Esclusa;

Tutto ciò premesso e considerato,

## DECRETA

1. di prendere atto della necessità, ai sensi e per le motivazioni descritte in premessa, di individuare un soggetto esterno al quale affidare il servizio di interpretariato simultaneo italiano sloveno e viceversa per la terza Round Table e per un evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" entrambi organizzati nella giornata del 24 febbraio 2022, nell'ambito del progetto europeo "pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY", finanziato dal programma INTERREG Italia-Slovenia 2014-2020 per un importo complessivo a base d'asta pari ad euro 3.000,00 (tremila/00), IVA Esclusa.
2. di procedere mediante la pubblicazione di un Avviso pubblico di indagine di mercato finalizzato all'espletamento di una procedura per l'affidamento diretto, ai sensi dell'articolo 36 comma 2 lett. a) del D.Lgs 50/2016, del servizio sopra citato.
3. di pubblicare sul sito istituzionale del GECT Euregio Senza Confini l'Avviso pubblico di indagine di mercato finalizzata all'espletamento della procedura per l'affidamento del servizio di interpretariato simultaneo italiano sloveno e viceversa per la terza Round Table e per un evento pubblico di cui al WP2 "Comunicazione" entrambi organizzati nella giornata del 24 febbraio 2022, nell'ambito del progetto europeo "pianificazione della mobilità e servizi di trasporto passeggeri, sostenibili e transfrontalieri, all'insegna dell'intermodalità - CROSSMOBY", finanziato dal programma INTERREG Italia-Slovenia 2014-2020, in data 14/02/2022 con scadenza fissata nella giornata del 18/02/2022.

4. di prendere atto della copertura della spesa in oggetto sul conto n. 690126000 "Spese varie per beni e servizi".

Trieste, 14/02/2022

La Direttrice del GECT  
dott.ssa Sandra Sodini  
(firmato digitalmente)